



## HP Scitex LX Yazıcı ailesi

Yasal bilgiler

© 2010 Hewlett-Packard Development  
Company, L.P.

Birinci baskı

#### **Yasal bildirimler**

Bu belgede yer alan bilgiler önceden haber  
verilmeksizin deęiştirilebilir.

HP, bu belgede yer alan teknik hata veya  
redaksiyon hatası ve eksikliklerinden  
sorumlu tutulamaz.

# İçindekiler

<b>1 Güvenlik önlemleri</b>	<b>1</b>
Genel güvenlik yönergeleri	1
Elektrik çarpması tehlikesi	1
Isı tehlikesi	2
Yangın tehlikesi	2
Mekanik tehlike	2
Ağır alt tabaka tehlikesi	3
Mürekkep kullanımı	3
Uyarılar ve dikkat edilmesi gereken hususlar	3
Uyarı etiketleri	3
Acil durum durdurma düğmeleri	5
<b>2 Belgeler</b>	<b>6</b>
<b>3 Hewlett-Packard Sınırlı Garanti Bildirimi</b>	<b>7</b>
A. Sınırlı HP Garantisinin Kapsamı	7
B. Garanti Kısıtlamaları	9
C. Yükümlülük Kısıtlamaları	9
D. Yerel Kanun	9
<b>4 HP Müşteri Hizmetleri Merkezleri</b>	<b>10</b>
Kuzey Amerika	10
Avrupa, Orta Doğu ve Afrika	10
Asya ve Pasifik	10
Latin Amerika	10
<b>5 Hewlett-Packard Yazılım Lisans Sözleşmesi</b>	<b>12</b>
HP yazılım lisans koşulları	12
<b>6 Açık kaynak yazılımı</b>	<b>14</b>
Açık kaynak bilgileri	14
Yazılı açık kaynak teklifi	14
<b>7 Çevreye yönelik bildirimler</b>	<b>15</b>
Çevresel ürün sorumluluğu programı	15
Çevreyle ilgili ipuçları	15

Malzeme Emniyeti Veri Formları .....	15
Kimyasal maddeler .....	15
Plastikler .....	15
Geri dönüşürme programı .....	15
Pilin atılması (Kaliforniya) .....	16
Lityum pil .....	16
Pilin atılması (Hollanda) .....	16
Pilin atılması (Tayvan) .....	16
Pil direktifi (AB) .....	16
Atık ekipmanın kamu dışındaki konutlardaki kullanıcılar tarafından atılması (AB) .....	16
RoHS (Çin) .....	17
<b>8 Mevzuat bildirimleri .....</b>	<b>18</b>
Resmi Model Numarası .....	18
Avrupa Birliği .....	18
ABD .....	18
Kanada .....	19
Tayvan .....	19
Çin .....	19
Uygunluk bildirimi .....	20

# 1 Güvenlik önlemleri

Donanımı güvenli bir şekilde kullanmak için, yazıcınızı kullanmadan önce aşağıdaki güvenlik önlemlerini okuyun.

## Genel güvenlik yönergeleri

- Yazıcıyı güç kaynağına bağlamadan önce kurulum yönergelerine bakın.
- Yazıcının içinde sizin onarabileceğiniz parça yoktur. Servis işlemleri için kalifiye servis personelinden yardım alın.
- Aşağıdaki durumlarda Binanın Elektrik Dağıtım Birimi'nde (PDU) bulunan iki Kol Devre Kesiciyi de kullanarak yazıcıyı kapatın ve servisi çağırın:
  - Elektrik kablosu hasarlıysa.
  - Yazıcıya sıvı girmişse.
  - Yazıcıdan duman veya normal olmayan kokular gelmeye başlarsa.
  - Yazıcı düştüyse veya kurutma veya sertleştirme modülü hasarlıysa.
  - Yazıcının dahili Fazla Akım Devre Kesici (Topraklama Arızası Devre Akım Kesicisi) art arda atarsa.
  - Sigortalar atarsa.
  - Yazıcı normal bir şekilde çalışmıyorsa.
- Aşağıdaki durumlarda Kol Devre Kesicileri kullanarak yazıcıyı kapatın:
  - Gök gürültülü fırtına sırasında
  - Elektrik kesintisi olduğunda


## Elektrik çarpması tehlikesi

**⚠ UYARI!** Dahil devreler ile kurutma ve sertleştirme modülleri ölüme veya ciddi yaralanmalara neden olabilecek kadar tehlikeli düzeyde voltajlarda çalışıyorsa.

Yazıcı için servis yapmadan önce Binanın Elektrik Dağıtım Birimi'nde (PDU) bulunan iki Kol Devre Kesiciyi kullanarak yazıcıyı kapatın. Yazıcının yalnızca topraklanmış şebeke prizlerine bağlanması gerekir.

Elektrik çarpması tehlikesini önlemek için:

- Kurutma ve sertleştirme modüllerini veya elektrik kontrol kabinini sökme girişiminde bulunmayın.
- Diğer kapalı sistem kapaklarını açmayın veya fişleri çıkarmayın.
- Yazıcıdaki yuvalara herhangi bir nesne sokmayın.

 **NOT:** Atmış bir sigorta, sistemdeki elektrik devrelerinde bir arızaya işaret ediyor olabilir. Servis yetkilisini arayın, sigortayı kendiniz değiştirmeyi denemeyin.

## Isı tehlikesi

Yazıcının kurutma ve sertleştirme alt sistemleri yüksek sıcaklıklarda çalışır ve dokunulması durumunda yanıklara neden olabilir. Kişisel yaralanmalardan kaçınmak için, aşağıdaki önlemleri alın.

- Yazıcının kurutma ve sertleştirme modüllerinin dahili parçalarına dokunmayın.
- Alt tabaka yoluna erişirken özel dikkat gösterin.

## Yangın tehlikesi

Yazıcının kurutma ve sertleştirme alt sistemleri yüksek sıcaklıklarda çalışır. Yazıcının dahili Artık Akım Devre Kesicisinin (Topraklama Hatalı Devre Akım Kesicisi) dengesi art arda bozulursa yetkili servis temsilcinizi çağırın.

Yangın tehlikesinden korunmak için aşağıdaki önlemleri alın.

- Yazıcıdaki yuvalara herhangi bir nesne sokmayın.
- Yazıcının üstüne sıvı dökmemeye dikkat edin.
- Yanıcı gazlar içeren aerosol ürünleri yazıcının içinde veya etrafında kullanmayın.
- Yazıcının açık yerlerini tıkamayın veya kapatmayın.
- Kurutma veya sertleştirme modülünü veya elektrik kontrol kabinini sökme girişiminde bulunmayın.
- 125°C'ye (257°F), kadar kullanım sıcaklıklarında kullanılabilen ve kendiliğinden tutuşma sıcaklığı 250°C (482°F) üzerinde olan alt tabakaları yükleyin.

## Mekanik tehlike

Yazıcının hareketli parçaları yaralanmaya neden olabilir. Kişisel yaralanmalardan kaçınmak için, yazıcının yakınında çalışırken aşağıdaki önlemleri alın.

- Giysilerinizi ve bedeninizin tüm bölümlerini yazıcının hareketli parçalarından uzak tutun.
- Kolye, bilezik ve diğer sallanan nesnelere takılmaktan kaçının.
- Saçınız uzunsa, yazıcının içine girmemesi için saçınızı bağlamayı deneyin.
- Elbisenizin kollarının veya eldivenlerinizin yazıcının hareketli parçalarına takılmamasına dikkat edin.
- Fanların yakınında durmaktan kaçının, yaralanmanıza neden olabilir veya baskı kalitesini etkileyebilir (hava akışını engelleyerek).
- Yazdırma işlemi sırasında dişlilere veya hareket eden rulolara dokunmayın.

## Ağır alt tabaka tehlikesi

Ağır alt tabakaları kullanırken kişisel yaralanmalardan kaçınmak için özel dikkat gösterilmesi gerekir.

- Ağır tabaka ruloları taşınırken her zaman iki kişi gereklidir. Sırt incinmelerinden ve/veya yaralanmalardan kaçınmak için dikkat gösterilmelidir.
- Alt tabakaları kaldırmak için her zaman bir forklift, paletli araç veya diğer taşıma donatılarını kullanın.
- Bot ve eldivenler dahil olmak üzere, her zaman kişisel koruyucu donatılar giyinin.

## Mürekkep kullanımı

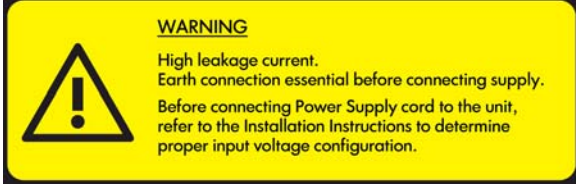


Yazıcınızda çözücü mürekkepler kullanılmaz ve bu tür mürekkeplerle ilişkili geleneksel sorunlar görülmez. Ancak HP, mürekkep sistemi bileşenlerini kullanırken eldiven takmanızı önerir.

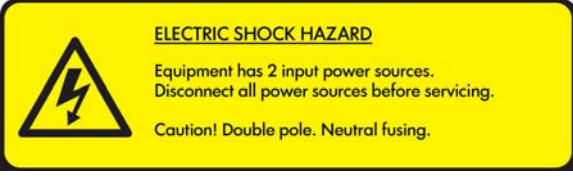







## Uyarılar ve dikkat edilmesi gereken hususlar

Bu kılavuzda geçen aşağıdaki semboller yazıcının doğru kullanımını sağlamak ve yazıcının hasar görmesini önlemek üzere kullanılmıştır. Bu sembollerle işaretlenmiş yönergeleri yerine getirin.

- △ **UYARI!** Bu sembollerle işaretlenmiş yönergeleri yerine getirmede yapılacak hatalar ciddi yaralanmalar veya ölümle sonuçlanabilir.
- △ **DİKKAT:** Bu sembollerle işaretlenmiş yönergeleri yerine getirmede yapılacak hatalar küçük yaralanmalarla veya ürünün hasar görmesiyle sonuçlanabilir.

## Uyarı etiketleri

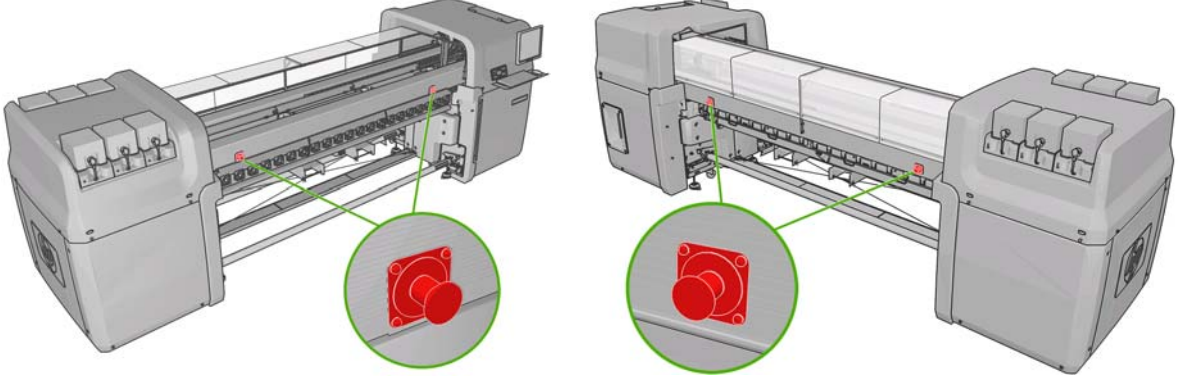
Etiket	Açıklama
	Akım sızıntısı 3,5 mA'yı aşabilir.
	Yazıcı, voltaj düzeyleri farklı güç kaynaklarına bağlanabilir.
	Koruyucu Topraklama ucunu gösterir. Elektrik kontrol kabininin içindedir.

Etiket	Açıklama
	<p>Elektrik çarpması tehlikesi. Yazıcı iki ana elektrik girişi kablosuna sahiptir. Yazıcının içinde sizin onarabileceğiniz parça yoktur. Sigortanın çalışması durumunda, yazıcının elektrik yüklü kalan parçaları servis sırasında tehlikeli olabilir. Servis işlemleri için kalifiye servis personelinden yardım alın. Servis yapmadan önce Binanın Elektrik Dağıtım Birimi'nde (PDU) bulunan iki Kol Devre Kesiciyi kullanarak yazıcıyı kapatın. Güç kaynağına bağlamadan önce kurulum yönergelerine bakın.</p>
	<p>Elektrik çarpması tehlikesi. Sigortanın çalışması durumunda, yazıcının elektrik yüklü kalan parçaları servis sırasında tehlikeli olabilir. Bu nedenle, servisten önce yazıcının tümüyle kapatılmasını sağlayın.</p>
	<p>Yanık tehlikesi. Yazıcının kurutma ve sertleştirme modüllerinin dahili parçalarına dokunmayın.</p>
	<p>Mürekkep kartuşlarını, yazıcı kafası temizleme kartuşlarını ve yazıcı kafası temizleme kabını kullanırken eldiven takmanız önerilir.</p>
	<p>Alt tabaka yüklendiğinde, şaryo normal konuma gelir ve altında kalması durumunda elinizi veya başka herhangi bir şeyi ezebilir.</p>
	<p>Ellerinizin dişli tekerleklerine sıkışması tehlikesi vardır.</p>
	<p>Yazıcı yazdırırken, yazıcı kafası taşıyıcısı alt tabaka üzerinde ileriye ve geriye doğru hareket eder.</p>
	<p>Bu hareketli parçaya dikkat edin.</p>



## Acil durum durdurma düğmeleri

Yazıcının etrafına dağılmış durumda dört tane acil durum durdurma düğmesi vardır. Acil bir durum oluşursa, tüm yazdırma işlemlerini durdurmak için acil durum durdurma düğmelerinden birine basmanız yeterli olacaktır. Ön panelde bir sistem hatası mesajı görüntülenir ve fanlar maksimum hızda döner. Yazıcıyı yeniden başlatmadan önce tüm acil durum düğmelerinin serbest bırakıldığından emin olun.



## 2 Belgeler

Aşağıdaki belgeler yazıcınızla birlikte sağlanır ve ayrıca <http://www.hp.com/go/LX600/manuals/> veya <http://www.hp.com/go/LX800/manuals/> adresinden indirilebilir.

- *Site hazırlama kılavuzu*
- *Kullanım kılavuzu*
- *Bakım ve sorun giderme kılavuzu*
- *Yasal bilgiler*

## 3 Hewlett-Packard Sınırlı Garanti Bildirimi

HP ürünü	Sınırlı Garanti Süresi
Yazıcı	1 yıl
Yazılım	1 yıl
Yazıcı kafası	Ürün üzerinde yazılı "garanti sonu" tarihine veya 12000 ml'lik HP mürekkebi yazıcı kafasında kullanılana kadar; önce gerçekleşen geçerlidir
Mürekkep kartuşu	HP mürekkebi bitinceye veya kartuş üzerinde yazılı "garanti sonu" tarihine kadar (hangisi önce gerçekleşirse). Bu garanti tekrar doldurulan, tekrar üretilen, tamir edilen, kötü kullanılan veya değiştirilen HP mürekkep ürünlerini kapsamaz.

### A. Sınırlı HP Garantisinin Kapsamı

1. HP, siz son kullanıcılara yukarıda belirtilen HP donanım ürünlerinin, aksesuarlarının ve malzemelerinin, normal kullanıldığında, malzeme ve işçilik bakımından yukarıda belirtilen Sınırlı Garanti süresi boyunca hatasız olacağını garanti etmektedir. Sınırlı Garanti Süresi müşterinin ürünü satın alma tarihinde başlamaktadır. Satın alma tarihini gösteren tarihli satış veya teslimat alındı belgeniz satın alma tarihine ait kanıtınızdır. Garanti hizmetlerini almaya ilişkin olarak satın alma kanıtınızı göstermeniz gerekli olabilir.
2. Yazılım ürünleri için, HP'nin Sınırlı Garantisi, doğru kurulum ve kullanım durumunda, yukarıda belirtilen Sınırlı Garanti Süresi boyunca sadece malzeme, fiziksel yazılım desteği ve işçilikteki hatalardan kaynaklanan programlama talimatlarına yönelik hatalar için geçerlidir. HP ayrıca, HP'nin mülkiyetinde olan standart yazılımın esasen özelliklere uyumlu olduğunu da garanti etmektedir. HP, yazılımın sizin tarafınızdan seçilen donanım ve yazılım birleşimlerinde çalışacağını veya sizin tarafınızdan belirtilen gereksinimleri karşılayacağını garanti etmez.
3. HP herhangi bir ürünün kesintisiz veya hatasız çalışmasını garanti etmemektedir.
4. HP'nin Sınırlı Garantisi, HP ürünlerinin yalnızca normal kullanımı sonucunda ortaya çıkan hataları kapsamakta olup, aşağıdaki hususlardan kaynaklananlar dahil olmak üzere diğer sorunları kapsamamaktadır:
  - a. Uygunsuz ve yetersiz bakım veya ayar
  - b. HP tarafından sağlanmayan ve desteklenmeyen aksesuarlar, yazılım, arabirim, alt tabakalar, parçalar, mürekkep veya malzemeler
  - c. Ürün özelliklerinin dışında çalıştırma
  - d. Uygunsuz site hazırlığı veya bakımı
  - e. HP veya HP temsilcisi tarafından hazırlık yapılmadan yazıcıyı taşıma
  - f. Yetkisiz değişiklik ve kötü kullanım

Yazıcıda temizleme ve koruyucu bakım hizmetleri gibi rutin yazıcı bakım işlemleri (herhangi bir koruyucu bakım setinde ve HP servis mühendisinin ziyaretlerinde verilen parçalar dahil olmak üzere) HP'nin Sınırlı Garantisi kapsamında yer almamaktadır.

5. HP yazıcı ürünleri için, tekrar doldurulan veya orijinal olmayan HP sarf malzemelerinin kullanımı (mürekkep, yazıcı kafası, mürekkep kartuşu veya bakım kiti) HP'nin gerek size yönelik Sınırlı Garantisini gerekse sizinle yapılan destek sözleşmesini etkilemez. Ancak, yazıcı hatası veya hasarı HP olmayan veya tekrar doldurulmuş mürekkep kartuşlarından ya da kullanım tarihi geçmiş mürekkep kartuşlarından kaynaklandığı durumlarda, HP'nin yetkili temsilcisinden belirli hata veya hasarlara ilişkin olarak yazıcıya hizmet vermek üzere standart zamanını ücretlendirecek ve malzemelerden ücret talep edecektir.
6. HP veya HP yetkili temsilcisi geçerli garanti dönemi boyunca bu HP Sınırlı Garanti kapsamında bulunan ürünlerden birinde hata olduğuna dair bir bildirim alırsa, HP, kendi isteğine bağlı olarak hatalı ürünü tamir eder.

HP hatalı ürünü veya parçayı değiştirmeyi seçerse, (i) size yeni ürünü veya parçayı teslim eder ve gerekirse uzaktan kurulum yardımı sağlar veya (ii) HP'nin isteğine bağlı olarak hatalı ürünü veya parçayı yerinde onarır. HP yukarıdaki (i) seçeneğini belirlese de HP'den hatalı ürünü veya parçayı yerinde değiştirmesini talep edebilirsiniz, ancak böyle bir durumda HP, değiştirme işleminin standart yol ve işçilik masraflarını ücretlendirebilir.

7. Müşteri, örneğin kendini sınaama veya tanılama programlarını başlatma ve çalıştırma, tüm gerekli bilgileri sağlama veya HP'nin veya HP yetkili temsilcisinin isteği üzerine tüm temel sorun giderici faaliyetleri gerçekleştirme gibi sorunun uzaktan çözülmesine yönelik konularda HP'yi veya HP yetkili temsilcisini desteklemek ve onlarla işbirliği yapmak için makul çabayı gösterecektir. Müşterilerin yazıcıyla ilgili koşullar da (yazıcı yardımcı programı, dosya günlükleri, ...) dahil olmak üzere hatanın en ayrıntılı şekilde nitelendirilmesini ve temel nedeninin tespit edilmesini sağlamak için, uzaktan sorun giderme işlemine aktif olarak katılmaları gerekebilir. İnternete HP Dahili Yazdırma Sunucusu bilgisayarından bağlanma imkanı, HP veya HP yetkili temsilcisinin uzaktan sorun giderme ve destek sağlama kapasitesini arttırmaktadır. Sorun giderme işlemi yerinde gerçekleştirilmesi gerekirse, HP veya HP yetkili temsilcisi standart yol ve işçilik masraflarını ücretlendirebilir.
8. HP, bu Sınırlı Garanti kapsamındaki hatalı ürünü tamir edemez veya değiştiremezse, HP, hatanın bildiriminden sonra makul bir zaman dilimi içerisinde ürünün net defter değerini iade eder. Net defter değeri, HP'ye veya yetkili HP satıcısına ödenen satın alma bedelinden amortisman ve aşınma payı çıkarıldıktan sonra kalan değerdir.
9. HP, hatalı bileşenler, parçalar, malzemeler veya donanım ürünleri, ilgili belgeleriyle beraber sizin tarafınızdan kendisine gönderilinceye kadar, bahsedilen ürünleri değiştirmek veya bedellerini iade etmek zorunda değildir. Bu Sınırlı Garanti kapsamında çıkarılan tüm bileşenler, parçalar, malzemeler veya donanım ürünleri HP'nin mülkiyeti altına girer. Yukarıda bahsedilen hususlara rağmen, HP arızalı ürünü iade etmenizi istemeyebilir.
10. Aksi belirtilmedikçe ve yerel kanunun izin verdiği ölçüde, HP ürünleri, yeni malzemeleri veya yeni veya performans, güvenilirlik bakımlarından yeniyeye eşdeğer kullanılmış malzemeleri kullanmak suretiyle üretilebilir. HP, ürünleri tamir edebilir veya (i) daha önceden kullanılmış olabilecek tamir edilen veya değiştirilen ürünlere eşdeğer ürünlerle veya (ii) çalışmayan orijinal bir ürüne eşdeğer bir ürünle değiştirebilir.
11. Bu Sınırlı Garanti, HP'nin veya yetkili servislerinin garanti hizmeti verdiği ve HP'nin bu Sınırlı Garanti kapsamında HP ürününü pazarladığı herhangi bir ülkede/bölgede geçerlidir. Ancak, garanti hizmetinin mevcudiyeti ve yanıt zamanı ülkeden/bölgeden ülkeye/bölgeye değişebilir. HP, yasal ve düzenleyici nedenlerden ötürü bir ülkede çalıştırılmak üzere tasarlanmamış ürünün şeklini yapısını değişiklik yapmaz veya o ülkede çalıştırmak üzere fonksiyonunu değiştirmez.

12. Ek hizmetlere ilişkin sözleşmeler, listelenen HP ürününün, HP veya yetkili ithalatçı tarafından dağıtımının yapıldığı herhangi bir yetkili HP hizmet tesisinden edinilebilir.
13. Sahibi olduğu gizli bilgilerin güvenliği ve kayıp veya değiştirilmiş dosyaların, verilerin veya programların yenilenmesine yönelik yazıcının haricinde bir prosedür sağlamak, kullanıcının sorumluluğundadır. HP, YAZICININ SABİT DİSKİNDE, HP DAHİLİ YAZDIRMA SUNUCUSU BİLGİSAYARINDA VEYA DİĞER DEPOLAMA AYGITLARINDA DEPOLADIĞINIZ DOSYALARIN ZARAR GÖRMESİNDEN VEYA KAYBINDAN SORUMLU DEĞİLDİR. HP KAYIP DOSYA VEYA VERİLERİN KURTARILMASINDAN SORUMLU DEĞİLDİR.

## B. Garanti Kısıtlamaları

YEREL KANUN TARAFINDAN İZİN VERİLDİĞİ ÖLÇÜDE, HP VEYA ÜÇÜNCÜ TARAF TEDARİKÇİLER HP ÜRÜNLERİNE İLİŞKİN SARİHEN VEYA ZIMNEN HİÇBİR SURETTE BAŞKA BİR GARANTİ VEREMEZ VEYA ŞART KOŞAMAZ VE ÖZELLİKLE SATILABİLİRLİK, YETERLİ KALİTE VE BELİRLİ BİR AMACA UYGUNLUK HUSUSLARINA İLİŞKİN ZİMNİ GARANTİ VE ŞARTLARI REDDETMEKTEDİR.

## C. Yükümlülük Kısıtlamaları

YEREL KANUN TARAFINDAN İZİN VERİLDİĞİ ÖLÇÜDE, BU SINIRLI GARANTİDE BULUNAN ÇÖZÜMLER TEK VE KİŞİYE ÖZEL ÇÖZÜMLERDİR. YUKARIDA BELİRTİLENLERİN DIŞINDA, HP VEYA ÜÇÜNCÜ TARAF TEDARİKÇİLERİ HİÇBİR DURUMDA GEREK SÖZLEŞME, YASAL TAZMİN VEYA DİĞER YASAL İDDİALARA GEREKSE BU TÜR HASARLARIN OLASILIĞINA İLİŞKİN TAVSİYELERE DAYALI VERİ KAYBINDAN, DOLAYLI, DOLAYSIZ, KASITLI, KAZARA VEYA SONUÇLARLA BAĞLANTILI ZARARLARDAN (KAR VEYA TASARRUF KAYIPLARI DAHİL) YÜKÜMLÜ TUTULAMAZ.

## D. Yerel Kanun

1. Bu Sınırlı Garanti size bazı özel yasal haklar tanımaktadır. Ayrıca, Amerika Birleşik Devletleri'nde eyaletten eyalete, Kanada'da vilayetten vilayete ve dünyanın diğer yerlerinde ülkeden ülkeye değişen diğer haklara sahip olabilirsiniz. Haklarınızın tam anlamıyla tespit edilmesi için yürürlükteki eyalet, vilayet veya ulusal kanunlara danışmanız tavsiye edilmektedir.
2. Bu Garanti Açıklamasının yerel kanunla uyumsuz olması ölçüsünde, bu Garanti Açıklaması bu tür yerel kanunla uyumlu hale gelecek şekilde değiştirilmiş kabul edilecektir. BU SINIRLI GARANTİ KAPSAMINDAKİ GARANTİ ŞARTLARI, KANUNEN İZİN VERİLEN ÖLÇÜ HARİÇ OLMAK ÜZERE, BU ÜRÜNÜN SİZE SATIŞIYLA GEÇERLİ OLAN ZORUNLU HAKLARINIZA EK OLUP, BU HAKLARINIZI HARİÇ TUTMAMAKTA, KISITLAMAMAKTA VEYA DEĞİŞTİRMEKTEDİR.

## 4 HP Müşteri Hizmetleri Merkezleri

Herhangi bir sorunuz veya sorununuz olması durumunda, danışma ve destek için yerel HP Yetkili Temsilcinize başvurun.

Ancak gerekirse aşağıdaki yöntemleri kullanarak, her zaman doğrudan HP'ye ulaşabilirsiniz.

 **NOT:** En güncel iletişim bilgileri için lütfen <http://www.hp.com/go/graphic-arts/> adresini ziyaret edin.

### Kuzey Amerika

Tel: 800 925 0563

Faks: 952 943 3695

E-posta: cs.custsup@hp.com

### Avrupa, Orta Doğu ve Afrika

Tel: +32 2 7283444

Faks: +31 207157536

E-posta: LF.MV.Support@hp.com

### Asya ve Pasifik

Tel: +852 8103 2666

Faks: +852 2187 2218

E-posta: hsap.carecenter@hp.com

Yalnızca Tayvan: 00 801 85 5945 (ücretsiz)

Japonya: +81.3.3335.8560 (tel), +81.3.3335.6531 (faks), carecenter.scitex-jp@hp.com (e-posta)

Japonya adresi: 3-29-21 Takaido-Higashi, Suginami-ku, Tokyo

### Latin Amerika

Lütfen seçim menüsünden Seçenek 2/Seçenek 6'yı çevirin.

Arjantin: 5411 470 816 00

Brezilya: 0800 891 4808 / 52 55 5258-9922

Şili: 562 436-2610 / 800 360 999

Kolombiya: 571 602 9191 / 01 8000 51 4746 8368

Kosta Rika: 0 800 011 0524

Dominik Cumhuriyeti: 1 800 711 2884

Guatemala: 1 800 999 5105

Honduras: 800 0 123 / 1 800 711 2884

Meksika: 52 55 5258-9922

Nikaragua: 1 800 0164 / 800 711 2884

Panama: 001 800 711 2884

Peru: 511 411 2443 / 0 800 10111

El Salvador: 800 6160

Venezuela: 58 212 278 8666 / 0 800 474 68368

CC LAR E-Posta: carecenter.ipglf.lar@hp.com

CC LAR Faks: +52 55 5258 6377

# 5 Hewlett-Packard Yazılım Lisans Sözleşmesi

**DİKKAT:** YAZILIMIN KULLANIMI AŞAĞIDA ŞART KOŞULAN HP YAZILIM LİSANS ŞARTLARINA TABİDİR. PROGRAMI KULLANMAK BU LİSANS ŞARTLARINI KABUL ETTİĞİNİZ ANLAMINA GELMEKTEDİR. BU LİSANS ŞARTLARINI KABUL ETMEDİĞİNİZ TAKDİRDE, YAZILIMI TAM BİR BEDEL İADESİ ALMAK ÜZERE GERİ VERİNİZ. YAZILIM BAŞKA BİR ÜRÜN BERABERİNDE VERİLDİĞİ DURUMDA, KULLANILMAMIŞ ÜRÜNÜ TAM BİR BEDEL İADESİ ALMAK ÜZERE GERİ VEREBİLİRSİNİZ.

## HP yazılım lisans koşulları

Aşağıdaki koşullar, HP ile ayrı bir sözleşmeniz olmadığı takdirde, yazıcınızla tümleşik olan yazılımınızın kullanımı için geçerlidir.

**Tanımlar.** Yazıcı yazılımı HP yazılım ürünlerini ("Yazılım") ve Açık Kaynak Yazılım bileşenlerini içermektedir.

"Açık Kaynak Yazılım" Apache, Tomcat, MySQL ve omniORB dahil ancak bunlarla sınırlı olmayan uygulanabilir açık kaynak sözleşme şartları altında lisanslanmış bu tür yazılımlarla (aşağıdaki [Açık kaynak yazılımı sayfa 14](#) bölümüne bakınız) ilişkili malzemeleri de içeren çeşitli açık kaynak yazılım bileşenleri anlamına gelmektedir.

**Lisans Verme.** HP size önceden yazıcıda yüklü bulunan yazılımın tek bir kopyasını kullanmak üzere lisans vermektedir. "Kullanım" Yazılımı depolama, yükleme, çalıştırma veya ekrana getirme anlamına gelmektedir. Yazılımı değiştiremez veya herhangi bir lisansını iptal edemez veya yazılımın özelliklerini kontrol edemezsiniz.

**Mülkiyet.** Yazılım HP veya üçüncü taraf tedarikçilerinin mülkiyetinde olup, telif hakları bunlara aittir. Lisansınız size herhangi bir sıfat vermemekte veya mülkiyet tanımamaktadır ve Yazılım üzerindeki haklarınıza ilişkin bir satış hakkı vermemektedir. HP'nin üçüncü taraf tedarikçileri kendi haklarını bu Lisans Şartlarının ihlali durumunda koruyabilirler.

**Kopyalar ve Uyarlamalar.** Sadece arşiv maksatlarıyla veya kopyalama ya da uyarlamaların Yazılımın yetkili kullanımında bir gereklilik arz etmesi durumunda Yazılıma ait kopya ve uyarlamalar yapabilirsiniz. Orijinal Yazılımdaki tüm telif hakkı uyarılarını tüm kopya ve uyarlamalara koymalısınız. Yazılımı herhangi bir kamusal ağa kopyalayamazsınız.

**Programı Çözmeme ve Kırmama.** HP'nin önceden yazılı izni olmaksızın, Yazılımı çözemez veya kaynak koda dönüştüremezsiniz. Bazı yetki bölgelerinde, sınırlı program çözme ve kaynak koda dönüştürme işlemlerine ilişkin olarak HP'nin iznine gerek duyulmayabilir. Talebe istinaden, HP'ye herhangi bir program çözme veya kaynak koda değiştirme konusunda detaylı bir bilgi verebilirsiniz. Kod kırma Yazılımın çalıştırılmasının gerekli bir parçası değilse, Yazılımın kodunu kıramazsınız.

**Devir.** Lisansınız Yazılımın devredilmesiyle otomatik olarak feshedilecektir. Devri takiben, Yazılımınızı kopyaları ve ilgili dokümantasyonu ile birlikte devredilen kişiye vermelisiniz. Programı devralan kişi, devrin bir koşulu olarak bu Lisans Şartlarını kabul edecektir.



**Fesih.** HP lisansınızı bu Lisans Şartlarının herhangi birine uymamanız durumunda, bildirim yapmak suretiyle feshedebilir. Feshi takiben, Yazılımı bütün kopyaları, uyarlamaları ve herhangi bir şekilde birleştirilmiş kısımlarını derhal imha etmelisiniz, Yazılım yazıcıda tümleşik olarak verilmişse, yazıcıyı kullanmaktan vazgeçiniz.

**İhracat Gereklilikleri.** Yazılımı veya herhangi bir kopyasını veya uyarlamasını uygulanabilir kanun ve yönetmelikleri ihlal ederek ihraç veya tekrar ihraç edemezsiniz.

**ABD Hükümeti Sınırlanmış Hakları.** Yazılım ve beraberindeki belgelerin tamamı özel sektör tarafından geliştirilmiştir. Yazılım ve beraberindeki belgeler yürürlükteki, DFARS, FARS veya eşdeğeri başka bir federal daire mevzuatında ya da sözleşme maddesinde tanımlandığı şekilde, "ticari bilgisayar yazılımı" veya "Sınırlanmış bilgisayar yazılımı" olarak (hangisi uygulanabilir ise) teslim edilmiş ve lisanslanmıştır. Bu Yazılım ve Belgeler için yalnızca, ilgili madde veya mevzuat veya ilgili ürünün HP standart yazılım sözleşmesi tarafından tanınan haklara sahipsiniz.

**Açık Kaynak Yazılımı.** Açık Kaynak Kodu bireysel yazılım bileşenlerinden oluşmakta olup, her birinin kendi telif hakkı ve uygulanabilir lisans şartları bulunmaktadır. Bireysel paketler altındaki hakları anlamak için bunlara ait lisansları mutlaka gözden geçirmelisiniz. Lisanslar, yazıcınızla beraber gelen *Belgeler* CD'sinde bulunmaktadır. Açık Kaynak Yazılımına yönelik telif hakları, telif hakları sahiplerine aittir.

## 6 Açık kaynak yazılımı

Açık kaynak yazılım, bireysel yazılım bileşenlerinden oluşmakta olup, her birinin kendi telif hakkı ve uygulanabilir lisans şartları bulunmaktadır. Bireysel paketler altındaki hakları anlamak için bunlara ait lisansları mutlaka gözden geçirmelisiniz. Lisanslar, yazıcınızla birlikte gelen HP Başlangıç Seti CD'sindeki **lisanslar** klasöründe bulunmaktadır. Açık kaynak yazılımına yönelik telif hakları, telif hakları sahiplerine aittir.

### Açık kaynak bilgileri

- Bu ürün Apache Software Foundation tarafından geliştirilen yazılımı içermektedir (<http://www.apache.org/>).
- Kaynak kodu, obje kodu ve com.oreilly.servlet paketindeki dokümantasyon Hunter Digital Ventures LLC tarafından lisanslanmıştır.

### Yazılı açık kaynak teklifi

GNU Genel lisansına, SMAIL Genel Lisansına ve Sleepy Cat yazılımı lisansına uygun olarak HP size, 30 Dolar karşılığında bir CD-R üzerinde, size GNU Genel Lisansı, SMAIL Genel Lisansı ve Sleepy Cat yazılımı lisansı uyarınca verilen kodun tamamına karşılık gelen kaynak kodunun makine tarafından okunabilir eksiksiz bir kopyasını almanızı yazılı olarak teklif etmektedir. Bu CD-R, HP Müşteri Hizmetleri Merkezi'nden istenebilir (bkz. [HP Müşteri Hizmetleri Merkezleri sayfa 10](#)).

# 7 Çevreye yönelik bildirimler

## Çevresel ürün sorumluluğu programı

Hewlett-Packard, çevre dostu bir şekilde kaliteli ürünler sağlamak için çalışmaktadır. Bu ürün geri dönüşüme uygun şekilde tasarlanmıştır. Uygun işlevsellik ve güvenilirlik sağlanırken diğer yandan malzeme sayısı en aza indirgenmiştir. Benzer olmayan malzemeler kolayca ayrılacak şekilde tasarlanmıştır. Tutturucular ve diğer bağlantılar, yaygın olarak kullanılan araçlar yardımıyla kolayca bulunabilir, erişilebilir ve çıkarılabilir. Yüksek öncelikli parçalar, etkili ayrıştırma ve onarım için kolayca erişilebilecek şekilde tasarlanmıştır. Daha fazla bilgi için HP'nin <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/> adresindeki Commitment to the Environment Web sitesini ziyaret edin.

## Çevreyle ilgili ipuçları

HP, müşterilerin çevre üzerindeki etkilerini azaltmasına yardımcı olmak için çalışmaktadır. HP, baskı tercihlerinizin çevre üzerindeki etkisini değerlendirip azaltma yollarına odaklanmanıza yardımcı olmak için çevreyle ilgili ipuçları sağlar. HP'nin çevreyle ilgili girişimleri hakkında daha fazla bilgi almak için, bu üründeki belirli özelliklere ek olarak lütfen HP Eco Solutions Web sitesini de (<http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/>) ziyaret edin.

## Malzeme Emniyeti Veri Formları

Yazıcıda kullanılan mürekkep sistemlerine ilişkin mevcut Malzeme Emniyet Veri Formlarını bu adresten talep etmek suretiyle elde edebilirsiniz: Hewlett-Packard Customer Information Center, 19310 Pruneridge Avenue, Dept. MSDS, Cupertino, CA 95014, A.B.D

Ayrıca bir internet sayfası da bulunmaktadır: [http://www.hp.com/hpinfo/community/environment/productinfo/psis\\_inkjet.htm](http://www.hp.com/hpinfo/community/environment/productinfo/psis_inkjet.htm)

## Kimyasal maddeler

HP, REACH (Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmelik EC No. 1907/2006) gibi yasal gereksinimlere uyumluluk gereğince, müşterilerimize ürünlerimizdeki kimyasal maddelere ilişkin bilgi vermekle yükümlüdür. Bu ürünün kimyasal bilgi raporu <http://www.hp.com/go/reach/> adresinde bulunmaktadır.

## Plastikler

25 gram'dan ağır olan plastik parçalar, ürün ömrü sonunda geri dönüşüm amacıyla plastiklerin tanımlanabilmesini kolaylaştıran uluslararası standartlara göre işaretlenmiştir.

## Geri dönüşürme programı

HP, çok sayıda ülkede/bölgede gittikçe daha fazla sayıda ürün iadesi ve geri dönüşürme programı sunmakta ve tüm dünyada en büyük elektronik eşya geri dönüşürme merkezleriyle ortak olarak hareket etmektedir. HP, en popüler ürünlerinden bazılarını tekrar satarak kaynaklardan tasarruf etmektedir. HP

ürünlerinin geri dönüşümü hakkında daha fazla bilgi almak için lütfen <http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/> adresini ziyaret edin.

## Pilin atılması (Kaliforniya)

**Attention California users:** The battery supplied with this product may contain perchlorate material. Special handling may apply. See <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> for information.

**Atención a los usuarios de California:** La pila proporcionada con este producto puede contener perclorato. Podría requerir manipulación especial. Consulte <http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate/> para obtener más información.

## Lityum pil

Bu HP ürünü, dahili ana kart üzerinde bulunan ve kullanım ömrü sonuna doğru özel bir işlem gerektirebilecek bir lityum pile sahiptir.

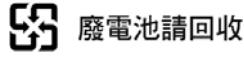
## Pilin atılması (Hollanda)



Piller bu ürünle birlikte gelir. Bittiğinde pilleri atmayın, küçük kimyasal atık olarak toplayın.

Bij dit product zign batterijen geleverd. Wanneer de batterijen leeg zijn, dient u deze niet als huisvuil weg te gooien, maar als KCA in te leveren.

## Pilin atılması (Tayvan)



## Pil direktifi (AB)



Bu üründe, gerçek zamanlı saatin veri bütünlüğünü veya ürün ayarlarını korumak için kullanılan ve ürün ömrü süresince çalışacak şekilde tasarlanmış bir pil bulunmaktadır. Bu pile servis uygulama veya bu pili değiştirme işlemi nitelikli bir servis teknisyeni tarafından gerçekleştirilmelidir.

## Atık ekipmanın kamu dışındaki konutlardaki kullanıcılar tarafından atılması (AB)



Ürün veya paketi üzerindeki bu simge, bu ürünün diğer evsel atıklarınızla birlikte atılmaması gerektiğini belirtir. Bunun yerine, atık ekipmanınızı elektrikli ve elektronik atık ekipmanın geri dönüştürülmesi için belirlenmiş bir toplama noktasına teslim etmek sizin sorumluluğunuzdadır. Ekipmanınızın ayrı olarak toplanması ve geri dönüştürülmesi, doğal kaynakların korunmasına, insan sağlığının ve çevreyi koruyan bir yöntemle dönüştürülmesini sağlamaya yardımcı olur. Atık ekipmanınızı geri dönüştürme için nereye bırakabileceğiniz konusunda daha fazla bilgi için bölgenizdeki kent ofisine, ev atık toplama hizmetine veya ürünü satın aldığınız mağazaya başvurun.

## RoHS (Çin)

零件描述	有毒有害物质和元素					
	铅	汞	镉	六价铬	多溴联苯	多溴联苯醚
外壳和托盘*	0	0	0	0	0	0
电线*	0	0	0	0	0	0
印刷电路板*	X	0	0	0	0	0
打印系统*	X	0	0	0	0	0
显示器*	X	0	0	0	0	0
喷墨打印机墨盒*	0	0	0	0	0	0
驱动光盘*	X	0	0	0	0	0
扫描仪*	X	X	0	0	0	0
网络配件*	X	0	0	0	0	0
电池板*	X	0	0	0	0	0
自动双面打印系统*	0	0	0	0	0	0
外部电源*	X	0	0	0	0	0

O: 指此部件的所有均一材质中包含的这种有毒有害物质，含量低于 SJ/T11363-2006 的限制  
X: 指此部件使用的均一材质中至少有一种包含的这种有毒有害物质，含量高于 SJ/T11363-2006 的限制  
注: 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件  
\*以上只适用于使用这些部件的产品

# 8 Mevzuat bildirimleri

## Resmi Model Numarası

Resmi tanımlama amacıyla, ürününüze bir Resmi Model Numarası atanmıştır. Ürününüzün Resmi Model Numarası BCLAA-1001 (126in) veya BCLAA-0801 (104 inç)'tir. Bu resmi numarayla piyasada pazarlamak için kullanılan adlar (örneğin, HP Scitex veya Designjet yazıcı) veya ürün numaraları (örneğin, Z####X; burada Z ve X birer harf, # ise herhangi bir sayıdır) birbirine karıştırılmamalıdır.

## Avrupa Birliği

### Danimarka

For tilslutning af de øvrige ledere, se medfølgende installationsvejledning.

### Ses (Almanya)

Geräuschemission (Almanya) LpA < 70 dB, am Arbeitsplatz, im Normalbetrieb, nach DIN45635 T. 19.

### Elektromanyetik Uyumluluk (EMC)

△ **DİKKAT:** Bu, A sınıfı bir üründür. Bu ürün ev ortamında radyo parazitlerine neden olabilir, böyle durumlarda kullanıcıların gereken tedbirleri alması gerekebilir.

## ABD

### Elektromanyetik Uyumluluk (EMC)

#### FCC statements (U.S.A.)

The U.S. Federal Communications Commission (in 47 cfr15.105) has specified that the following notices be brought to the attention of users of this product.

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Shielded cables:** use of shielded data cables is required to comply with the Class A limits of Part 15 of the FCC Rules.

△ **DİKKAT:** Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by the Hewlett-Packard Company may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

## Note

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case users will be required to correct the interference at their own expense.

## Kanada

### Elektromanyetik Uyumluluk (EMC)

#### Normes de sécurité (Canada)

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de Classe A prescrites dans le règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le Ministère des Communications du Canada.

#### DOC statement (Canada)

This digital apparatus does not exceed the Class A limits for radio noise emissions from digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

## Tayvan

警告使用者：這是甲類的資訊產品，在居住的環境中使用時，可能會造成射頻干擾，在這種情況下，使用者會被要求採取某些適當的對策。

## Çin

此为A级产品，在生活环境中，该产品可能会造成无线电干扰。在这种情况下，可能需要用户对其干扰采取切实可行的措施。

# Uygunluk bildirimi

ISO/IEC 17050-1 ve EN 17050-1'e göre

Uygunluk bildirimi numarası:	BCLAA-1001-01
Tedarikçi adı:	Hewlett-Packard Company
Tedarikçi adresi:	Camí de Can Graells, 1-21 08174 Sant Cugat del Vallès Barcelona, İspanya


## aşağıdaki hususları beyan etmektedir

Ürün adı ve modeli:	HP Scitex LX800 yazıcı serisi (126 inç), HP Scitex LX600 yazıcı serisi (104 inç)
Resmi Model Numarası <sup>(2)</sup> :	BCLAA-1001 (126 inç), BCLAA-0801 (104 inç)
Ürün seçenekleri:	Tümü

## aşağıdaki ürün özelliklerine ve düzenlemelere uygundur

Güvenlik:	IEC 60950-1:2005 (2. Baskı) / EN 60950-1:2006 EN ISO 12100-1:2003 / EN ISO 12100-2:2003 EN 60204-1:2006 CAN/CSA-C22.2 No. 60950-1-07 / UL 60950-1:2007
EMC:	EN 55022:2006 / CISPR 22:2005 Sınıf A EN 55024:1998 + A1:2001 + A2:2003 EN 61000-3-2:2006 / EN 61000-3-3:1995 + A1:2001 + A2:2005 (1 Φ) EN 61000-3-12:2005 / EN 61000-3-11:2000 (3 Φ) FCC Başlık 47 CFR, Bölüm 15 Sınıf A <sup>(1)</sup>

## Ek bilgiler

Bu ürün 2006/95/EC sayılı Düşük Voltaj Direktifi, 2004/108/EC sayılı EMC Direktifi ve 2006/42/EC sayılı Makine Direktifi'nde öngörülen şartlara uygundur ve buna uygun olarak  işareti taşımaktadır. Ayrıca bu ürün, WEEE Direktifi 2002/96/EC ve RoHS Direktifi 2002/95/EC ile uyumludur.

Notlar:

- Bu cihaz FCC Kuralları Bölüm 15'e uygundur. Cihazın çalışması aşağıdaki iki şarta bağlıdır:
  - Bu cihaz zararlı girişime yol açamaz.
  - Bu cihaz, istenmeyen çalışmaya yol açan girişim dahil alınan her türlü girişimi kabul etmelidir.
- Ürüne, tasarımın resmi niteliğini belirten bir Resmi Model Numarası atanmıştır. Resmi Model Numarası, resmi belgeler ve test raporlarında ürün tanımlayıcı asıl numaradır; bu numara pazarlama adı veya ürün numaralarıyla karıştırılmamalıdır.

Vicenç Llorens Cuartero



Ürün Düzenlemeleri Müdürü  
Sant Cugat del Vallès (Barcelona)  
13 Ocak 2010

## Yalnızca mevzuat konularında yerel iletişim adresleri

<http://www.hp.com/go/certificates/>

**EMEA iletişim bilgisi:** Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Böblingen, Almanya.

**USA iletişim bilgisi:** Hewlett-Packard Company, Corporate Product Regulations Manager, 3000 Hanover Street, Palo Alto, CA 94304, ABD. Telefon: (650) 857 1501.